



# FIRST

tricycle / триколка



**MANUAL INSTRUCTION**  
**ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА**

V1.2

# CONTENT/СЪДЪРЖАНИЕ

<b>EN</b>	Manual Instruction.....	5
<b>BG</b>	Инструкция за употреба.....	7
<b>RO</b>	Instrucțiuni de utilizare.....	9
<b>PL</b>	Instrukcja użytkownika.....	11
<b>FR</b>	Mode d'emploi .....	13
<b>IT</b>	Istruzione per l'uso.....	15
<b>GR</b>	ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΡΕΚΛΑΣ.....	17
<b>MK</b>	Упатствата за употреба.....	19
<b>RU</b>	Инструкция по эксплуатации.....	21
<b>SRB HR</b> <b>ME BIH</b>	Uputstvo za upotrebu.....	23
<b>TR</b>	Kullanım talimatı.....	25
<b>HU</b>	Használati utasítás.....	28
<b>AL</b>	Insrksion për përdorim.....	30



**BG**-Сканирайте QR кода, за да получите повече информация за продукта и инструкция за употреба на повече езици. Изгледете приложението QR скенер на устройството си.

**EN**-Scan the QR code to get more product information and manual instruction in more languages. Download QR Scanner App onto your device.

**SRB/HR/ME/BIH**

Skenirajte QR kod kako bi ste dobili više informacija o proizvodu i uputstva za upotrebu na više jezika. Preuzmite aplikaciju QR Scanner na svoj uređaj.

**IT**-Scansiona il codice QR per ottenere maggiori informazioni sul prodotto e istruzioni manuali in più lingue. Scarica l'app QR Scanner sul tuo dispositivo.

**GR**-Σάρωση του κώδικα QR για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν και οδηγίες χρήσης σε περισσότερές γλώσσες. Κατεβάστε την εφαρμογή QR Scanner στη συσκευή σας.

**FR**-Scannez le code QR pour obtenir plus d'informations sur le produit et le manuel d'utilisation (disponible en plusieurs langues). Téléchargez l'application QR Scanner sur votre appareil.

**HU**-A QR-kód beszkennelésével bővebb információkhoz és összeszerelési útmutatóhoz juthat további nyelveken. Amennyiben szükséges, töltsön le a QR-kód olvasó alkalmazást a készülékére.

**RU**-Отсканируйте QR-код, чтобы получить больше информации о продукте и инструкции по эксплуатации на других языках. Загрузите приложение QR Scanner на свое устройство.

**DE**-Um weitere Produktinformationen sowie die Bedienungsanleitung in weiteren Sprachen zu erhalten, bitten wir Sie den QR-Code zu scannen. Bitte downloaden Sie die QR Scanner-App auf Ihr Handy oder Tablet.

**NL**-Scan de QR code voor meer productinformatie en de handleiding in meerdere talen. Download de QR scanner app op je apparaat om te scannen.

**RO**-Scanati codul QR pentru a obtine mai multe informatii despre produs si manualul de instructiuni in mai multe limbi. Descarcati aplicatia QR Scanner pe dispozitivul dvs.

**AL**-Skanoni kodin QR për të marrë më shumë informacion rreth produktit dhe për të hapur manualin në më shumë gjuhë. Shkarkoni aplikacionin QR Scanner në celularin tuaj.

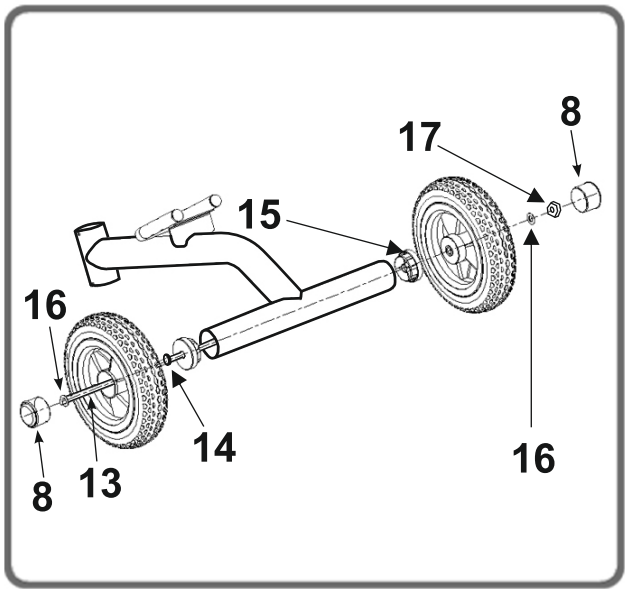
**PL**-Zeskanuj kod QY, aby otrzymać więcej informacji, oraz instrukcję użytkowania w większej ilości języków. Pobierz aplikację skanera kodów QR na twoje urządzenie.

**MK**-Скенирај го QR кодот за да добиеш повеќе информации за производот и упатство за користење, на повеќе јазици. Симнете ја апликацијата QR Scanner App на вашиот уред.

**TR**-Detaylı ürün bilgisi ve çoklu dilde kullanma klavuzu için QR kodu okutunuz. QR barkod okuyucuyu cihazınıza indiriniz.

PARTS / ЧАСТИ

1

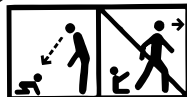


# ВАЖНО! СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ПОЛУЧЕНИЯ НУЖНЫХ СВЕДЕНИЙ!

RU

## ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

EAC



1. **ВНИМАНИЕ!** Не оставлять ребенка без присмотра!
2. **ВНИМАНИЕ!** При использовании следует носить индивидуальные средства защиты! (шлем, наколенники, перчатки и налокотники). Не использовать на проезжей части. Максимум - 20 кг.
3. **ВНИМАНИЕ!** Чтобы избежать риска удушья, после распаковки деталей хранить все пакеты и полиэтилен вдали от детей.
4. **ВНИМАНИЕ!** Трехколесный велосипед необходимо использовать с осторожностью! Ребенок должен обладать специальными навыками, чтобы пользоваться велосипедом и избегать падений или столкновений, причиняющих травмы пользователю или третьим лицам!
5. **ВНИМАНИЕ!** Данная игрушка не имеет тормозов!
6. **ВНИМАНИЕ!** Подходит для детей в возрасте 36 - 60 месяцев.
7. **ВНИМАНИЕ!** Данное изделие должно быть собрано только взрослым.
8. **ВНИМАНИЕ!** Перед тем, как ребенок начнет кататься на трехколесном велосипеде, нужно научить его наступать на педали, управлять рулем, крутить педали, садиться и слезать с него. Необходимо научить ребенка не свешивать ноги в сторону, так как это может его травмировать.
9. **ВНИМАНИЕ!** Ездить на велосипеде только на ровной поверхности. Запрещается передвигаться по лестницам, лужам, дорогам, шоссе и неровным поверхностям. Запрещается толкать ребенка во время езды, так как это может привести к получению травмы.
10. **ВНИМАНИЕ!** Предназначен только для одного ребенка. Не перегружать, так как ребенок может получить травму.
11. **ВНИМАНИЕ!** Перед использованием трехколесного велосипеда внимательно прочитать инструкцию и сохранить для дальнейшего использования. Несоблюдение указаний может причинить вред ребенку.
12. **ВНИМАНИЕ!** Перед использованием нужно убедиться, что все компоненты подключены. Если имеются сломанные или поврежденные детали, немедленно их заменить. Регулярная проверка изделия может предотвратить несчастные случаи.
13. **ВНИМАНИЕ!** Не подходит для детей младше 36 месяцев! Мелкие детали - опасность удушья!
14. **ВНИМАНИЕ!** Хранить мелкие детали в недоступном для детей месте!
15. **ВНИМАНИЕ!** Не использовать детям старше 5 лет из-за недостаточной прочности.
16. **ВНИМАНИЕ!** Не использовать в сумерках, ночью или в условиях ограниченной видимости и при неблагоприятных погодных условиях.
17. **ВНИМАНИЕ!** Во время езды на велосипеде всегда надевать обувь. Держать пальцы рук и ног как можно дальше от всех подвижных частей изделия!
18. **ВНИМАНИЕ!** Не модифицировать изделие!

EN 71

CE

## УХОД И ЧИСТКА

1. Перед использованием проверьте исправность велосипеда. Если имеются сломанные или поврежденные части, немедленно замените их. Регулярно проверяйте элементы крепления.
2. Не оставляйте велосипед в мокрых, очень жарких или очень холодных местах.
3. Очищайте велосипед при помощи влажной ткани.
4. **ВНИМАНИЕ!** Если велосипед использовался на пляже, почистите его так, чтобы удалить попавший песок и соль с подвижных частей и колес.

## СБОРКА

### СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ

Фото 1

1. Рама – 1 шт.
2. Скоба – 1 шт.
3. Ручка – 1 шт.
4. Смягчитель ручка – 2 шт.
5. Звонок – 1 шт.
6. Сиденье – 1 шт.
7. Задние колеса – 2 шт.
8. Крышка на задней оси – 2 шт.

9. Педаль – 2 шт.
10. Переднее колесо – 1 шт.
11. Передняя вилка – 1 шт.
12. Крыло – 1 шт.
13. Задняя ось – 1 шт.
14. Пластиковая шайба – 2 шт.
15. Колпачок заднего колеса – 2 шт.
16. Шайба – 2 шт.
17. Гайка – 2 шт.

### СГЛОБЯВАНЕ НА ТРИКОЛКАТА

1. Вставьте задние колеса в заднюю ось таким образом, чтобы пластмассовая шайба „14“ находилась между колесом и рамой. Вставьте металлическую шайбу и затяните гайкой. Установите крышку заднего колеса „8“, Фото 2
2. Вставьте держатели переднего колеса в переднюю вилку и затяните болтами и гайками. Фото 3
3. Вставьте передний брызговик в вилку и вставьте вилку в раму. Установите шайбу и скобу в верхней части вилки. Фото 4. Вставьте руль и затяните скобу.

**ВНИМАНИЕ:** Убедитесь, что стержень руля вставлен в вилку не менее минимальной отметки и скоба целиком установлена под край трубки вилки!

**ВНИМАНИЕ:** Убедитесь, что руль и переднее колесо соосны и что отверстие на вилке видно через отверстие на скобе.

4. Установите сиденье на раму и прикрепите при помощи болтов. Фото 5



Дидис ООД, България  
Шумен 9700, ул. „Тракия-изток“ № 6  
Тел.: 054/850 830  
e-mail: [home.market@didis-ltd.com](mailto:home.market@didis-ltd.com)  
e-mail: [export@didis-ltd.com](mailto:export@didis-ltd.com)

Didis LTD, Bulgaria  
Shumen 9700, № 6 Trakia-iztok street  
Tel.: +359 54 850 830  
e-mail: [home.market@didis-ltd.com](mailto:home.market@didis-ltd.com)  
e-mail: [export@didis-ltd.com](mailto:export@didis-ltd.com)